

Date \_\_\_\_\_

Dear Parent/Guardian:

As part of its emergency preparedness efforts, Miami-Dade County Public Schools is ready for the rare occasion when it may be necessary to close a school(s) due to weather or other emergency situations. If this occurs, the district will make every effort to ensure that your child's educational opportunities continue uninterrupted while at home. If schools should close, the district has a comprehensive collection of online content and digital resources that your child can access. However, we realize that some students may not have access at home to a personal or district issued device (computer, laptop, or tablet); therefore, part of the district's planning efforts is to determine how many of our students need technology at home in order for instruction to continue.

At this time, the district will be conducting a survey to help identify those students who may need technology at home. The survey will be posted on the main [dadeschools](http://www.dadeschools.net/) page located at <http://www.dadeschools.net/> and on the *Students, Parents, Employees, and Community* pages. Please complete the survey for your child. The survey will also be administered to all K-12 students district-wide on Wednesday, March 11, 2020. Prior to your child completing the survey, we need you to review the "Agreement for Student Use of Mobile Device Computer" located at <http://digital.dadeschools.net/contracts.asp> and then sign the accompanying acknowledgement page, indicating your preference regarding your child checking out a mobile device. Students will be asked to turn in the signed acknowledgement page prior to completing the survey.

Students will be provided with a mobile device only if the parents return the signed form indicating that preference regardless of survey response. The survey response is important in that it will help the district identify the number of devices needed for checkout at each school. If your child receives a district-issued mobile device, he/she must follow the district guidelines and policies outlined in the mobile device agreement.

Please send the signed acknowledgement page back to school no later than Wednesday, March 11, 2020.

Sincerely,

Principal

Fecha \_\_\_\_\_

Estimados Padres de Familia/Tutores:

Como parte de sus esfuerzos de preparación para emergencias, las Escuelas Públicas del Condado Miami-Dade están listas para la rara ocasión en que pueda ser necesario cerrar una(s) escuela(s) debido al mal tiempo u otras situaciones de emergencia. Si esto sucediera, el distrito hará todo lo posible para asegurar que las oportunidades educacionales de sus hijos continúen sin interrupciones mientras que estén en sus hogares. Si las escuelas cierran, el distrito tiene una colección amplia de contenido en línea y recursos digitales a los cuales sus hijos pueden acceder. Sin embargo, sabemos que algunos estudiantes pueden no tener acceso en sus hogares a un dispositivo personal o suministrado por el distrito (computadora, computadora portátil o tableta); por lo tanto, parte de los esfuerzos de planificación del distrito es determinar cuántos de nuestros estudiantes necesitan dispositivos tecnológicos en el hogar para que la instrucción continúe.

Es por esta razón que el distrito llevará a cabo una encuesta para ayudar a identificar a aquellos estudiantes que puedan necesitar dispositivos tecnológicos en el hogar. La encuesta se publicará en la página principal de *dadeschools* en <http://www.dadeschools.net/> y en las páginas para los estudiantes, padres de familia, empleados y la comunidad (*Students, Parents, Employees, Community*). Por favor, llene la encuesta de sus hijos. La encuesta también se administrará a todos los estudiantes de Kindergarten al 12º grado en todo el distrito, el viernes, 13 de marzo del 2020. Antes de completar la encuesta de sus hijos, necesitamos que revise el “Acuerdo Sobre Uso Estudiantil de Dispositivo Móvil (Computadora)” que se encuentra en <http://digital.dadeschools.net/contracts.asp> y luego firme la página de aceptación que acompaña la presente carta, que indica su preferencia con respecto a que sus hijos reciban o no un dispositivo móvil del distrito. Se les pedirá a los estudiantes que entreguen la página de aceptación firmada antes de llenar la encuesta.

Los estudiantes recibirán un dispositivo móvil solamente si los padres de familia devuelven el formulario firmado que indica esa preferencia independientemente de la respuesta a la encuesta. La respuesta a la encuesta es importante porque ayudará al distrito a identificar la cantidad de dispositivos necesarios para que sean prestados en cada escuela. Si sus hijos reciben un dispositivo móvil emitido por el distrito, deben seguir las reglas y políticas del distrito descritas en el acuerdo del dispositivo móvil.

Envíe la página de reconocimiento firmada a la escuela, a más tardar el viernes, 13 de marzo del 2020.

Atentamente,

Director(a)

Dat \_\_\_\_\_

Chè Paran/Gadyen:

Kòm yon pati nan efò pou nou prepare an ka yon ijans, Lekòl Leta Miami-Dade County pare pou lè yon okazyon ta rive kote li nesèsè pou fèmen yon lekòl (yo) akòz move tan oubyen pou lòt sitiasyon ijans. Si sa ta rive, distri a ap fè tout efò l pou asire opòtinite edikasyonèl pitit ou kontinye san enteripsyon pandan yo lakay. Si lekòl yo ta dwe fèmen, distri a gen yon gwo koleksyon kontri sou Entènèt ak resous dijital pitit ou a ka jwenn. Sepandan, nou reyalize kèk elèv ka pa gen aksè pou yon aparèy (òdinatè, laptop, oubyen tablèt) pèsònèl oubyen youn distri a bay lakay yo; konsa, yon pati nan efò planifikasyon distri a se pou detèmine konbyen nan elèv nou yo ki bezwen teknoloji lakay pou enstriksyon yo ka kontinye.

Nan moman sa a, distri a pral fè yon sondaj pou ede idantifye elèv sa yo ki ka bezwen teknoloji lakay yo. Nou pral poste sondaj la sou paj prensipal dadeschools la ki sou <http://www.dadeschools.net/> e sou paj “*Students, Parents, Employees, and Community*” (*Elèv, paran, Anplwaye, ak Kominote*) yo. Silvouplè ranpli sondaj la pou pitit ou. Nou pral administre sondaj la tou bay tout elèv K-12 nan tout distri a vandredi 13 mas 2020. Anvan pitit ou a ranpli sondaj la, nou bezwen ou revize “Akò pou Elèv Itilize Aparèy Òdinatè Mobil” ki nan <http://digital.dadeschools.net/contracts.asp> epi siyen paj akseptasyon ki akonpaye lèt sa a, ki endike preferans ou konsènan pitit ou a k ap prete yon aparèy mobil. Nou ap mande elèv yo pou remèt paj akseptasyon siyen an anvan yo ranpli sondaj la.

Nou ap bay elèv yo yon aparèy mobil sèlman si paran yo siyen fòm ki endike preferans yo pou sa kèlkeswa repons sondaj la. Repons sondaj la enpòtan paske li ede distri a idantifye kantite aparèy li ap bezwen pou prete nan chak lekòl. Si pitit ou a resevwa yon aparèy mobil distri a bay, li dwe suiv machasuiv ak règ distri a ki dekri nan akò konsènan aparèy mobil la.

Silvouplè voye paj akseptasyon ou fin siyen an bay lekòl la pa pita pase vandredi 13 mas 2020.

Sensèman,

Direktè/tris